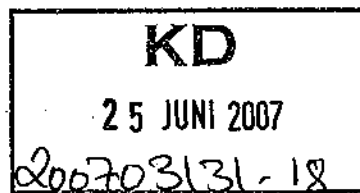




Kunnskapsdepartementet
Postboks 8119 Dep
0032 Oslo



Sentraladministrasjonen
Gimlemoen 25 A, Serviceboks 422
4604 KRISTIANSAND
Telefon: 38 14 10 00
Telefaks: 38 14 10 01
Direkte innvalg: 38 14 10 12
Org.nr.: 970 546 200 MVA

Deres ref.: 200603131-/LAA

Vår ref.: 07/377
008

Dato: 20. juni 2007

Høringsuttalelse: Tilgjengelig og tilrettelagt faglitteratur for studenter med syns- og lesehemninger.

Hørings-saken er behandlet av høgskolens Kontor for funksjonshemmede (KFF), og uttalelsen bygges på kontorets innspill.

Høgskolen merker seg at rapporten gir en grundig utredning av en rekke sentrale problemstillinger, oppsummert i 32 forslag til tiltak. Arbeidsgruppa bak rapporten anmoder departementet om å prioritere blant forslagene. Høgskolen i Agder merker seg forslagene til tiltak, og ser at flere av disse vil medføre økt ressursbruk ved HiA.

I rapporten kommer det frem at kvalitetsreformen har fått dyptgripende konsekvenser for studenter med lese- og skrivevansker. Flere kurs med kortere tidsfrister har ført til økte problemer for disse studentene, da studielitteratur utarbeidet hos NLB ofte ikke er klar for studenten. Det brukes også mer tillegglitteratur i studiene som ikke gjøres tilgjengelig eller tilrettelagt for studenten. Derfor risikerer flittige studenter med lese- og skrivevansker å miste toppkarakterene de ellers kunne ha oppnådd. I tillegg setter rapporten fokus på dyslektikere som er den største studentgruppa med særlige behov. Likevel får denne gruppa minst hjelp i forhold til studielitteratur ved at de ikke har produksjonsrett ved NLB.

Høgskolens KFF har i dag dyslektikerne som den største brukergruppa med 97 studenter som får hjelp i sin studiesituasjon. Samtidig ser vi at det er disse studentene som får minst hjelp av andre offentlige instanser, så kontoret har påtatt seg flere oppgaver for studentene. Konsulentene ved KFF har ofte engasjert andre studenter på HiA som sektretær- og lesehjelp for disse studentene. Man har også gått til innkjøp av studielitteratur studenten ellers ikke ville hatt tilgang til. I tilfeller hvor studenten ikke har fått innvilget bærbar PC som hjelpemiddel i studiene av NAV har kontoret gått til anskaffelse av pc for utlån slik at man sikret studentens mulighet til å gjennomføre studiene. Høgskolen er derfor glad for at ett av forslagene til tiltak er en anmodning til NAV om at Daisy-spillere og bærbare PC-er er nødvendig utstyr.

Av de mange tiltak som foreslås for å bedre situasjonen, er hovedtrekkene at man vil dele på å produsere tilgjengelig faglitteratur. NLB vil produsere tilgjengelig studielitteratur i elektronisk format som blir tilgjengelig via et webgrensesnitt, så kan de lokale institusjonene

Sentraladministrasjonen	Gimlemoen 25 A, Serviceboks 422	4604 Kristiansand	Tlf 38 14 10 00	Faks 38 14 10 01
Kontor	Grooseveien 36	4876 Grimstad	Tlf 37 25 30 00	Faks 37 25 30 01
Kontor	Sykehusveien 4, Serviceboks 604	4809 Arendal	Tlf 38 14 10 00	Faks 38 14 10 01
Internasjonalt Kontor	Gimlemoen 25 A, Serviceboks 422	4604 Kristiansand	Tlf 38 14 10 00	Faks 38 14 10 31
Internasjonalt Kontor	Grooseveien 36	4876 Grimstad	Tlf 37 25 32 00	Faks 37 23 32 01

laste litteraturen ned til studentene. Både forlag og institusjoner skal stimuleres til å produsere fagstoff i universelt format, dvs at det foreligger i elektronisk format. Dette betyr at NLB vil lettere kunne produsere mer tilrettelagt studielitteratur, samtidig som institusjonene får ansvar for å tilgjengeligjøre studielitteratur for studentene som har behov for dette. Institusjonene vil få ansvar for å skaffe nødvendig teknisk utstyr for lesing av tilgjengelig studielitteratur, og for å skaffe dataprogram for skjermlesing via syntetisk tale til lesing av filer i mp3-format.

Høgskolen i Agder vil arbeide videre med universell tilrettelegging, både når det gjelder nettsider, egenprodusert vitenskapelig materiale, IKT-nettverk og tilrettelagt og tilgjengelig bibliotek. For å kunne implementere de foreslåtte nye tiltakene som høgskolen selv må gjennomføre, mener høgskolen at tiltak 31 må realiseres. Bevilgningene til UH-sektoren må øke hvis det skal være mulig å få fortgang i arbeidet med å tilrettelegge for alle studenter, også den store gruppen med dyslektikere. Høgskolen ser at det kan bli behov for ekstraordinære bevilgninger i en periode for å sikre universell utforming av studielitteratur med mer, uten at dette går på bekostning av øvrige tiltak som omhandler tilrettelegging i UH-sektoren.

Denne omstillingen vil omfatte de fleste utdanningsinstitusjoner som arbeider innen høyere utdanning. Høgskolen i Agder anbefaler at departementet setter ned en arbeidsgruppe ansvarlig for oppfølging, med representanter fra de største lærestedene. Som rapporten sier har det blitt skrevet rapporter før uten at disse i særlig grad er fulgt opp. Høgskolen håper at departementet har forståelse for hvordan Kvalitetsreformen har vanskeliggjort situasjonen for studenter med lese- og skrivevansker, og derfor ikke bare foreslår tiltak, men legger til rette for at arbeidet for universell utforming kan følges opp.

Vennlig hilsen



Bjørn J. Monstad
studiedirektør